

Art. 6. Les actes signés par le Secrétaire d'Etat sont dispensés du contreseing du Ministre dans les matières suivantes :

a) les études préparatoires à l'examen des dossiers qui entrent dans les attributions du Secrétaire d'Etat et dont le coût ne dépasse pas 5.000.000 BEF;

b) la passation et la gestion courante des marchés pour les travaux, fournitures et services qui s'inscrivent dans la préparation et l'exécution de la politique arrêtée par le Ministre du Gouvernement dont l'estimation et le montant hors T.V.A. sont inférieurs aux montants figurant au tableau suivant :

	Adjudication publique ou appel d'offres général — Openbare aanbesteding of algemene offerteaanvraag	Adjudication restreinte ou appel d'offres restreint — Beperkte aanbesteding of beperkte offerteaanvraag	Marché de gré à gré — Onderhandse opdracht
Travaux / Werken Fournitures / Leveringen Services / Diensten	50 millions/miljoen	25 millions/miljoen	5 millions/miljoen

c) dans le cadre de l'exécution du budget de la Région de Bruxelles-Capitale, toute subvention non réglementée ou facultative dont le montant est inférieur à 500.000 BEF;

d) les acquisitions et les aliénations de biens immobiliers pour des montants inférieurs à 50 millions BEF;

e) sans dispenser de l'accord du Ministre ayant les Finances dans ses attributions et du Ministre chargé de l'Aménagement du territoire, des Travaux publics et du Transport, les emprunts n'excédant pas 50 millions BEF;

f) le contrat de gestion avec les organismes placés sous son autorité ainsi que leurs programmes pluriannuels et annuels d'investissement n'excédant pas 50 millions BEF;

g) l'octroi de subventions organiques de moins de 50 millions BEF;

h) la gestion du fonds budgétaire pour l'équipement et les déplacements pour ce qui concerne les matières qui lui sont déléguées.

Art. 7. La compétence du Secrétaire d'Etat n'exclut pas celle du Ministre qui peut toujours évoquer une affaire.

Art. 8. Le présent arrêté produit ses effets à dater du 7 juillet 1995.

Art. 9. Monsieur Hervé HASQUIN, Ministre du Gouvernement de la Région de Bruxelles-Capitale, chargé de l'Aménagement du territoire, des Travaux publics et du Transport, et Monsieur Eric ANDRE, Secrétaire d'Etat à la Région de Bruxelles-Capitale, sont chargés de l'exécution du présent arrêté.

Bruxelles, le 6 juillet 1995.

H. HASQUIN,

Ministre du Gouvernement de la Région de Bruxelles-Capitale,
chargé de l'Aménagement du territoire,
des Travaux publics et du Transport.

E. ANDRE,

Secrétaire d'Etat à la Région de Bruxelles-Capitale, chargé des Travaux publics, de la Politique foncière, de la Gestion du Patrimoine et de la Rénovation des Sites économiques désaffectés

Art. 6. De door de Staatssecretaris ondertekende akten worden vrijgesteld van medeondertekening door de Minister voor de volgende aangelegenheden :

a) de studies ter voorbereiding van het onderzoek van de dossiers welke tot de bevoegdheid van de Staatssecretaris behoren en waarvan de prijs de 5.000.000 BEF niet overschrijdt;

b) de gunning en het dagelijks beheer van de overheidsopdrachten van werken, leveringen en diensten die kaderen in de voorbereiding en de uitvoering van het door de Minister van de Regering bepaalde beleid, waarvan de raming en het bedrag, exclusief B.T.W., lager zijn dan de bedragen welke in de tabel hieronder zijn opgenomen :

c) in het kader van de uitvoering van de begroting van het Brussels Hoofdstedelijk Gewest, iedere niet gereguleerde of facultatieve toelage waarvan het bedrag lager is dan 500.000 BEF;

d) de verwervingen en vervreemdingen van onroerende goederen voor bedragen lager dan 50 miljoen BEF;

e) zonder vrijstelling van het akkoord van de Minister tot wiens bevoegdheden de Financien behoren en van de Minister belast met de Ruimtelijke Ordening, de Openbare Werken en het Vervoer, de leningen die de 50 miljoen BEF niet overschrijden;

f) het beheerscontract met de onder zijn gezag geplaatste instellingen, alsmede hun meerjaren- en jaarplannen inzake investeringen die de 50 miljoen BEF niet overschrijden;

g) de toekenning van organieke toelagen van minder dan 50 miljoen BEF;

h) het beheer van het begrotingsfonds voor uitrusting en vervoer, wat betreft de hem gedelegende materies.

Art. 7. De bevoegdheid van de Staatssecretaris sluit die van de Minister niet uit, die te allen tijde een zaak tot zich kan trekken.

Art. 8. Dit besluit heeft uitwerking met ingang van 7 juli 1995.

Art. 9. De Heer Hervé HASQUIN, Minister van de Regering van het Brussels Hoofdstedelijk Gewest belast met Ruimtelijke Ordening, Openbare Werken en Vervoer, en de Heer Eric ANDRE, Staatssecretaris bij het Brussels Hoofdstedelijk Gewest, zijn belast met de uitvoering van dit besluit.

Brussel, 6 juli 1995.

H. HASQUIN,

Minister van de Brusselse Hoofdstedelijke Regering,
belast met Ruimtelijke Ordening,
Openbare Werken en Vervoer

E. ANDRE,

Staatssecretaris bij het Brussels Hoofdstedelijk Gewest, belast met Openbare Werken, Grondbeleid, Patrimoniumbeheer en Vernieuwing van verlaten Bedrijfsruimten

COMMISSION COMMUNAUTAIRE COMMUNE
DE BRUXELLES-CAPITALE

F. 95 - 2671

[C - 31477]

7 SEPTEMBRE 1995. — Arrêté du Collège réuni modifiant l'arrêté royal du 27 décembre 1950 relatif à l'encouragement de l'activité familiale des services de soins à domicile

Le Collège réuni,

Vu l'article 135 de la Constitution, coordonnée le 17 février 1994;

GEMEENSCHAPPELIJKE GEMEENSCHAPSCOMMISSIE
VAN BRUSSEL-HOOFDSTAD

N. 95 - 2671

[C - 31477]

7 SEPTEMBER 1995. — Besluit van het verenigd College tot wijziging van het koninklijk besluit van 27 december 1950 tot aanmoediging van de gezinsactiviteit der diensten voor verzorging aan huis

Het Verenigd College,

Gelet op artikel 135 van de Grondwet, gecoördineerd op 17 februari 1994;

Vu l'arrêté royal du 27 décembre 1950 relatif à l'encouragement de l'activité familiale des services de soins à domicile, tel que modifié par l'arrêté du Collège réuni du 22 décembre 1994;

Vu les lois sur le Conseil d'Etat, coordonnées le 12 janvier 1973, notamment l'article 3, § 1er, modifié par la loi du 4 juillet 1989;

Vu l'urgence;

Considérant que les gestionnaires des services de soins à domicile doivent être prévenus sans retard des dispositions du présent arrêté;

Sur la proposition des Membres du Collège réuni, compétents pour la Politique de Santé,

Arrête :

Article 1er. L'article 6 de l'arrêté royal du 27 décembre 1950 relatif à l'encouragement de l'activité familiale des services de soins à domicile, modifié par l'arrêté du Collège réuni du 22 décembre 1994, est remplacé par la disposition suivante :

"Article 6. Les pièces justificatives pour l'obtention de la subvention doivent être introduites avant le 30 novembre 1995. "

Art. 2. Le présent arrêté produit ses effets le 1er janvier 1994 et cessera d'être en vigueur le 31 décembre 1994.

Art. 3. Les Membres du Collège réuni, compétents pour la Politique de Santé, sont chargés de l'exécution du présent arrêté.

Bruxelles, le 7 septembre 1995.

Le Membre du Collège réuni,
compétent pour la Politique de Santé.

J. CHABERT

Gelet op het koninklijk besluit van 27 december 1950 tot aanmoediging van de gezinsactiviteit der diensten voor verzorging aan huis, zoals gewijzigd bij het besluit van het Verenigd College van 22 december 1994;

Gelet op de wetten op de Raad van State, gecoördineerd op 12 januari 1973, inzonderheid op artikel 3, § 1, gewijzigd bij de wet van 4 juli 1989;

Gelet op de dringende noodzakelijkheid;

Overwegende dat de beheerders van de diensten voor thuiszorg zonder uitstel van de bepalingen van dit besluit op de hoogte dienen te worden gebracht;

Gelet op het voorstel van de Leden van het Verenigd College, bevoegd voor het Gezondheidsbeleid,

Besluit :

Artikel 1. Artikel 6 van het koninklijk besluit van 27 december 1950 tot aanmoediging van de gezinsactiviteit der diensten voor verzorging aan huis, gewijzigd bij het besluit van het Verenigd College van 22 december 1994, wordt door de volgende bepaling vervangen :

"Artikel 6. De bewijsstukken voor het verkrijgen van de subsidie moeten vóór 30 november 1995 worden ingediend. "

Art. 2. Dit besluit heeft uitwerking met ingang van 1 januari 1994 en houdt op van kracht te zijn op 31 december 1994.

Art. 3. De Leden van het Verenigd College, bevoegd voor het Gezondheidsbeleid, zijn belast met de uitvoering van dit besluit.

Brussel, 7 september 1995.

Het lid van het verenigd College,
bevoegd voor het Gezondheidsbeleid.

J. CHABERT

COMMISSION COMMUNAUTAIRE FRANCAISE DE BRUXELLES-CAPITALE

F. 95 -- 2672

[C -- WIN -- 31378]

9 MAI 1995. -- Arrêté du Collège de la Commission communautaire française réglant à titre transitoire la situation du personnel de la Province de Brabant transféré à la Commission communautaire française

Le Collège de la Commission communautaire française,

Vu les articles 136, 138, 163 et 178 de la Constitution,

Vu la loi spéciale des réformes institutionnelles du 8 août 1980, modifiée par la loi spéciale du 8 août 1988 et par la loi spéciale du 16 janvier 1989 relative au financement des Communautés et des Régions, et du 16 juillet 1993 visant à achever la structure fédérale de l'Etat;

Vu la loi spéciale du 12 janvier 1989 relative aux Institutions bruxelloises, modifiée par la loi spéciale du 16 juillet 1993 visant à achever la structure fédérale de l'Etat,

Vu l'arrêté 93/253 du Collège de la Commission communautaire française du 6 octobre 1993 fixant la répartition des compétences entre ses membres;

Vu l'arrêté 93/254 du Collège de la Commission communautaire française du 6 octobre 1993 portant règlement de son fonctionnement et réglant la signature de ses actes;

Vu l'arrêté du Collège de la Commission communautaire française du 13 avril 1995 portant le statut des fonctionnaires des services du Collège de la Commission communautaire française;

Vu l'arrêté du Collège de la Commission communautaire française du 13 avril 1995 relatif à la carrière des fonctionnaires des services du Collège de la Commission communautaire française;

Vu l'arrêté du Collège de la Commission communautaire française du 13 avril 1995 fixant le règlement du personnel des services du Collège de la Commission communautaire française;

Vu l'arrêté du Collège de la Commission communautaire française du 13 avril 1995 fixant le statut pécuniaire du personnel des services du Collège de la Commission communautaire française;

Vu l'arrêté du Collège de la Commission communautaire française du 9 mai 1995 fixant les échelles de traitements des fonctionnaires des services du Collège de la Commission communautaire française;

Vu l'accord de coopération du 30 mai 1994 entre l'Autorité fédérale, la Communauté française, la Communauté flamande, la Région wallonne, la Région flamande et la Région de Bruxelles-Capitale pour le transfert obligatoire, sans indemnisation, du personnel et des biens, droits et obligations de la Province du Brabant vers la Province du Brabant flamand, la Province du Brabant flamand, la Région de Bruxelles-Capitale, les Commissions communautaires visés à l'article 60 de la loi spéciale du 12 janvier 1989 relative aux institutions bruxelloises, et vers l'Autorité fédérale;

Vu l'avis de l'Inspection des finances;

Vu le protocole n° 95/13 du Comité particulier de Négociation de la Commission communautaire française signé en date du 3 mai 1995.